

SMLOUVA O ZAJIŠTĚNÍ AKCE
„EUROSAI Prague Post-Congress Get-Together“ ve dnech 22. – 24. května 2022

Číslo smlouvy Objednatele:

		9	/	1	7	0	/	2	0	2	2
--	--	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---

Číslo smlouvy Dodavatele:

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Objednatel:		Dodavatel:	
Česká republika – Nejvyšší kontrolní úřad (dále jen "Objednatel")		Le-Investment, spol s r. o. GRANDIUM PRAGUE HOTEL (dále jen „Dodavatel“)	
Obchodní rejstřík – spisová značka			Oddíl C vložka 64040
Se sídlem	Praha 7, Jankovcova 2, 170 04, Česká republika	Se sídlem	Ostrovní 32, 110 00 Praha 1
IČO:	493 70 227	IČO:	257 19 041
DIČ:	Není plátcem DPH	DIČ:	CZ 257 19 041
Zástupce	Michaela Rosecká	Zástupce	Pavel Lžičař Ph.D.
Funkce	ředitelka odboru mezinárodních vztahů	Funkce	General manager
Kontaktní osoba	Zuzana Holoubková	Kontaktní osoba	Sandra Erberová
Tel.:	+420 233 045 309	Tel.:	+420 211 159 895 + 420 211 159 159
E-mail:	Zuzana.holoubkova@nku.cz	E-mail:	Sandra.Erberova@le-hotels.cz
Bankovní spojení	30027-001/0710	Bankovní spojení	5503512/0800

Dodavatel a Objednatel společně dále jako „Smluvní strany“.

I Vymezení pojmů a předmět smlouvy

1. Výrazy užitými v této smlouvě se rozumí:

- Akce EUROSAI Prague Post-Congress Get-Together ve dnech 22.-24. května 2022
- Doplnkové služby Služba či zboží objednané Hostem nad rámec Konferenčních služeb definovaných v této smlouvě.
- Host Fyzická osoba či skupina fyzických osob účastnících se Akce a ubytovaných v Hotelu
- Dodavatel Le-Investment, spol s r. o.
- Místo plnění Grandium Hotel Prague
- Hotel Grandium Hotel Prague
- Konferenční služby Pronájem konferenčních prostor, zajištění technického vybavení
- Gastronomické služby Veškeré občerstvení poskytované Hotelem v průběhu Akce (nápoje, kávové přestávky, obědy, welcome reception)
- Objednatel ČR - Nejvyšší kontrolní úřad
- Účastník Host anebo fyzická osoba účastnící se Akce, které není poskytováno ubytování v Hotelu

2. Předmětem této smlouvy je závazek Hotelu poskytnout Objednateli Konferenční služby a Gastronomické služby pro Akci a poskytnutí garance maximální ceny ubytování v Hotelu pro Hosty, a to v rozsahu a za cenu stanovenou v čl. II a III.
3. Objednatel se zavazuje zaplatit Hotelu písemně domluvenou cenu za poskytnuté Konferenční a Gastronomické služby.
4. Místem plnění je Grandium Hotel Prague na adrese Politických vězňů 913/12, Praha 1, 110 00, jenž patří do skupiny Le-Investment, spol s r.o. (dále jen „Hotel“).

II Termíny, počet pokojů a cena za ubytovací služby

1. Hotel tímto prohlašuje, že pro všechny Hosty garantuje písemně domluvený počet pokojů v Hotelu, a to za následujících podmínek:

Termín ubytování	22. – 25. 5. 2022
Počet pokojů	150
Maximální cena za jednolůžkový pokoj pro jednu osobu	3.310,- Kč
Maximální cena za dvoulůžkový pokoj	3.310,- Kč

Stanovené ceny jsou za pokoj a noc a zahrnují cenu snídaně formou bufetu, DPH, set na přípravu kávy a čaje na pokoji zdarma, Wi-Fi signál. V ceně ubytování nejsou zahrnuty místní poplatky.

2. Hotel garantuje kapacitu 150 pokojů (450 pokojonocí) za následujících podmínek:
 - 2.1. Pokud k datu 20.03.2022 bude rezervováno minimálně 25 % pokojů z denní kapacity, smluvní blok pokojů zůstane nezměněn. Pokud bude rezervováno méně než 25 % pokojů z denní kapacity, hotel zredukuje denní blok pokojů o 35 %, které budou uvolněny k dalšímu prodeji bez finanční odpovědnosti Objednatele.
 - 2.2. Pokud k datu 17.04.2022 bude rezervováno minimálně 50 % pokojů z redukované denní kapacity, zredukován smluvní blok pokojů zůstane nezměněn. Pokud bude rezervováno méně než 50 % pokojů z denní kapacity, hotel zredukuje denní blok pokojů o 50 %, které budou uvolněny k dalšímu prodeji bez finanční odpovědnosti Objednatele.
 - 2.3. Nevratná záloha za rezervaci pokoje je ve výši částky odpovídající ceně 1 noci dle článku II, odst. 1. Storno poplatky za zrušené rezervace a poplatky za pokoje, do kterých se účastníci nenahlásí do 24:00 hod. v den příjezdu, budou naúčtovány příslušnému účastníkovi konference dle standardních podmínek hotelu.
 - 2.4. Finální rezervace pokojů pro Hosty bude uskutečněna nejpozději do 22.4.2022. Od 23.4.2022 už Hotel negarantuje volné kapacity pokojů, ani jejich ceny. Rezervace uskutečněné po 22.4.2022 budou potvrzovány na základě volných kapacit Hotelu.
 - 2.5. Pokoje budou rezervovány jednotlivými Hosty přes webové stránky hotelu na adrese: <https://www.hotel-grandium.cz/cs/>. Pro tuto skupinovou rezervaci bude vytvořen speciální kód. Host, který učiní rezervaci pod uvedeným kódem, bude mít garantovanou cenu (slevu) a podmínky určené touto Smlouvou.
 - 2.6. Datum příjezdu Hostů je stanoveno na 22.5.2022, datum odjezdu Hostů je stanoveno na 25.5.2022 (tj. 3 noci), nebudou-li si Hosté přát jinak. Přihlášení do Hotelu je od 15:00 hod. Odhlášení musí být dokončeno do 12:00 hod.

3. Ceny za ubytování včetně všech Doplnkových služeb budou hrazeny individuálně každým z Hostů. Objednatel neodpovídá za závazky Hosta vůči Hotelu.
4. Ceny specifikované touto smlouvou jsou platné jen pro Akci specifikovanou v čl. I této smlouvy. Jakákoliv rezervace přijatá po podpisu této smlouvy s požadavkem o rezervaci pokojů před nebo po Akci, či navýšení pokojů v průběhu Akce, bude zvažována s ohledem na celkovou obsazenost Hotelu a cenu pokojů, které budou k dispozici.
5. Veškeré záležitosti týkající se ubytování jednotlivých Hostů, které nejsou specifikovány touto smlouvou, je Hotel oprávněn řešit přímo s Hosty.



III Konferenční a Gastronomické služby

1. Hotel se zavazuje poskytnout Objednateli Konferenční služby podle specifikace a za ceny uvedené v tomto článku s odbornou péčí, v požadované kvalitě a čase a podle pokynů Objednatele v souladu s jeho zájmy. Objednatel se zavazuje Hotelu zaplatit řádně a včas za poskytnuté služby dohodnutou cenu služeb.

Datum	Místnost	Čas	Sezení	Typ akce	Počet osob	Pronájem nebo zahrnuto v DDR	Cena za osobu/položku	Celkem	Celková částka
22.05.2022	Jupiter + Saturn	19:00-21:00	Coctail	Welcome reception	150	580+130+8% service charge	766,80,- Kč	115 020 Kč	124 254 Kč
	Mars	15:00-18:00		Set up		Complimentary	- Kč	- Kč	
	Venus I. + Venus II.	15:00-18:00		Set up		Complimentary	- Kč	- Kč	
	Venus III.	15:00-18:00		Set up		Complimentary	- Kč	- Kč	
	Mercury I. + Mercury II.	15:00-18:00		Set up		Complimentary	- Kč	- Kč	
	Mercury III.	15:00-18:00		Set up		Complimentary	- Kč	- Kč	
	Restaurant	17:00-18:00	Fixní sezení	Snack pro organizátory	30	285,- + 8% service charge	307,80 Kč	9 234 Kč	
23.05.2022	Mars	09:00-16:30	Cabaret	Meeting	48	Celodenní pronájem	- Kč	60 000 Kč	266 640 Kč
	Foyer	Dopolední 09:30-11:30	coktail	Kávová přestávka	150	285,- + 8% service charge	307,80 Kč	46170	
	Foyer	Odpolední 13:30-15:30	Coctail	Kávová přestávka	150	285,-+8% service charge	307,80 Kč	46170	
	Restaurant	12:00-13:00	Fixní sezení	Oběd formou bufetového menu	150	580,- + 8% service charge	626,40 Kč	93 960 Kč	
	Venus I.-II.	09:00-16:30	Cabaret	Breakout room	45	Celodenní pronájem	- Kč	10 000 Kč	
	Venus III.	09:00-16:30	Cabaret	Breakout room	30	Celodenní pronájem	- Kč	5 000 Kč	
	Mercury I.-II.	09:00-16:30	Cabaret	Breakout room	30	Celodenní pronájem	- Kč	- Kč	
	Mercury III.	09:00-16:30	Ushape	Breakout room	24	Celodenní pronájem	- Kč	- Kč	
	Saturn	09:00-16:30	Board	Office	10	Celodenní pronájem	- Kč	- Kč	
		09:00-16:30		Flipcharty	9	Celodenní pronájem	260 Kč	2340 Kč	
Glassroom	09:00-11:30	B2B	Bilaterální jednání	15	Půldenní pronájem	- Kč	3 000 Kč		
24.05.2022	Mars + Jupiter	09:00-16:00	Stánky	Meeting		Celodenní pronájem		60 000 Kč	404 499
	Foyer	Dopoledne	coktail	Kávová přestávka	150	285,- + 8% service charge	307,80 Kč	46 170 Kč	

Restaurant	12:00-13:00	Fixní sezení	Oběd formou bufetového menu	150	580+ 8% service charge	626,40 Kč	93 960 Kč	
Saturn	09:00-16:00	Board	Office		Celodenní pronájem	- Kč	- Kč	
Mars + Jupiter	09:00-16:00		Stánky		20x stánek	6 897,00 Kč	137 940 Kč	
Mars + Jupiter	09:00-16:00		Logo na límeček		9x barevné logo	1 149,50 Kč	10 345,50 Kč	
Mars + Jupiter	09:00-16:00		Logo na límeček		11x černobílé logo (zahrnuto v ceně stánku)	- Kč	Kč	
Mars + Jupiter	09:00-16:00		TV obrazovka		9x TV	4 719,00 Kč	42 471 Kč	
Mars + Jupiter	09:00-16:00		Potisk výplní stěn stánku		1x potisk	13 612,50 Kč	13 612,50 Kč	
Celková cena za konferenci							795 393Kč	

- Počet Účastníků, který je základem kalkulace uvedené v tabulce v čl. III, (tj. 150), je orientační a nezávazný. Změnu počtu účastníků Objednatel oznámí Hotelu nejpozději do **8.5.2022**. Takto upravený počet bude považován za základ fakturačních výpočtů. Minimální počet osob jako základ pro fakturační výpočty je 100 osob. V případě, že bude skutečný počet osob nižší než 100 Hostů, zavazuje se Objednatel uhradit částku odpovídající účasti 100 osob.
- Předběžná celková cena objednaných Konferenčních a Gastronomických služeb je kalkulována ve výši 795 393,- Kč. Výše uvedené ceny jsou uvedeny včetně DPH. Konferenční a Gastronomické služby budou účtovány v době realizace, s platnou sazbou DPH podle zákona, jak je definováno v čl.5 této smlouvy.

IV

Specifikace Konferenčních a Gastronomických služeb

- Gastronomické služby obsahují:
Welcome drink dne 22.5. 2022 v ceně 766,80 Kč na osobu zahrnuje:
 - Balíček Grandium Premium, obsahující:
5x drink (soft drink, pivo láhev, víno červené, víno bílé), 3 ks kanapek
 - 2 ks kanapek navíc.
- Součástí Konferenčního pronájmu jsou neomezené konferenční nápoje (stolní voda) během jednání.
- Další nápoje budou podávány po odsouhlasení Objednatelům prostřednictvím pověřené osoby a budou účtovány dle skutečné spotřeby dle běžného ceníku Hotelu.
- Další konferenční technika a služby
 - Součástí vybavení každé z místností a konferenčního pronájmu je pronájem místnosti, data projektor, projekční plátno, ozvučení, 2x mikrofón, podium, 9 ks flipchartů a psací potřeby (fixy, bloky a tužky pro účastníky). Součástí vybavení jednotlivých konferenčních místností je celkem 9 flipchartů, dalších 9 flipchartů je uvedeno ve specifikaci poskytnutých služeb v rámci čl. III této Smlouvy. Hotel celkem poskytne 18 ks flipchartů.

- 4.2. Požadavky na jednací místnost:
- S přístupem na internet (kabel) s min. garantovanou propustností 100 Mbit/s pro download a 100 Mb/s pro upload pro potřeby videokonferenční sestavy;
 - Pokrytá Wi-Fi signálem (pro účastníky) s min. garantovanou propustností 20 Mbit/s pro download a 20 Mb/s pro upload.
5. Zároveň se Hotel zavazuje poskytnout k výše uvedené technice kvalifikovanou osobu (technika), který bude techniku obsluhovat během Akce a umožní zkoušky veškeré techniky v prostorách Hotelu ve dnech 22.-24.5.2022.
6. Hotel zajistí pro NKÚ 20 stánků na Market Place dne 24.5., který proběhne v sálech Mars a Jupiter. Stánky budou odpovídat níže uvedené specifikaci:
- Velikost stánku: 2,5 x 1 m, výška 2,5 m, přední horní límec stánku se jménem firmy - černý text (11x), pult 100x50x100 cm, stojan na prospekty. Hotel ke stánkům dále zajistí:
 - 9x barevné logo na límec;
 - 9x TV obrazovku včetně instalace a zapojení; 1x potisk výplně zadní stěny stánku.
 - Dále bude přítomen technik, který zajistí připojení TV obrazovek k počítačům a jejich funkčnost po dobu instalace a průběhu Market place.
- 6.1. Instalace stánků proběhne dne 23.5. od 16:30 hod.
- 6.2. Předání stánků objednateli proběhne dne 24.5. do 8:00 hod.
- 6.3. Demontáž stánků bude zajištěna 24.5. po 12:00 hod.
7. Pro vyloučení pochybností Objednatel a Hotel souhlasně prohlašují, že:
- 7.1. Všechny detaily týkající se uspořádání sálů, počtu Účastníků, občerstvení a technického vybavení budou upřesněny nejpozději 8.5.2022. Minimální počet osob je stanoven na 100 osob.
- 7.2. V případě, že se zúčastní méně nebo více Účastníků Akce, než bylo upřesněno do 8.5.2022, bude celková cena dle této skutečnosti upravena. V případě zvýšení počtu Účastníků Akce bude finální kalkulace založena na skutečném vyšším počtu Účastníků Akce. Autorizovaný hotelový personál spolu s kontaktní osobou Objednatele zaznamená skutečný počet Hostů, kteří se Akce zúčastní, a tento dokument bude považován za právně závazný dokument v případě pochybností o skutečném počtu Hostů.
- 7.3. Předpokládaná celková cena za Konferenční a Gastronomické služby, které jsou specifikovány v tomto článku, při účasti 150 (sto padesáti) Účastníků činí 795 393,-Kč včetně DPH.

V Platební podmínky

1. 50% zálohová platba za objednané Konferenční a Gastronomické služby bude uhrazena na základě vystaveného daňového dokladu, který Dodavatel vystaví po podpisu této smlouvy. Objednatel se zavazuje uhradit 50% zálohu ke dni 22.4.2022.
2. Zbýlá část z celkové částky bude uhrazena po ukončení Akce na základě vystaveného daňového dokladu a po započtení částky odpovídající již uhrazené záloze.
3. Hotel je povinen po ukončení denního programu předložit Objednateli doklady prokazující skutečné poskytnutí služeb. Správnost těchto dokladů (dále jen „denní potvrzení“) stvrdí kontaktní osoba Objednatele svým podpisem. Konečné vyúčtování proběhne po skončení Akce. Konečnou fakturu, jejíž přílohou budou denní potvrzení, zašle Hotel Objednateli do 15 dnů od ukončení Akce. Splatnost faktury je 30 dnů od doručení Objednateli.

VI Storno podmínky

1. Zrušení touto smlouvou objednaných Konferenčních a Gastronomických služeb, ať již v částečném či plném rozsahu, je možné pouze písemnou formou, kterou je potřeba doručit do rukou osoby zastupující Hotel.
2. V případě úplného zrušení celé Akce Objednatel od 10.4.2022 do 21.4. je Objednatel povinen uhradit 20% storno poplatek za skutečně a prokazatelně vynaložené náklady na objednané služby dle této smlouvy, tj. z garantovaného minima 100 osob a pronájmu prostor. Po uhrazení 50% zálohy, tj. od 22.4. do 1.5.2022 je storno poplatek ve výši již uhrazené 50% zálohy. Při pozdějším stornu, tj. od 2.5.2022 uhradí Objednatel doplatek za skutečně a prokazatelně vynaložené náklady za zrušené objednané gastronomické a konferenční služby snížené o již uhrazenou zálohu.
3. U individuální rezervace (ubytování) bude účtován 50% poplatek za zrušení rezervace při zrušení rezervace ubytování do 14 dní před konáním akce. Při zrušení individuální rezervace (ubytování) 7 a méně dní před konáním akce činí storno poplatek 100 %. Nevratná záloha ve výši odpovídající ceně 1 noci je účtována při každé rezervaci.
4. Nevratná záloha za rezervaci pokoje ve výši odpovídající ceně 1 noci, storno poplatky za zrušené rezervace a poplatky za pokoje, do kterých se účastníci nenahlásí do 24:00 hod. v den příjezdu, budou naúčtovány příslušnému účastníkovi konference dle standardních podmínek hotelu.
5. V případě zrušení celé Akce z důvodu nemožnosti plnění této smlouvy v důsledku vládních restrikcí k zamezení šíření onemocnění Covid-19 nehradí Objednavatel Dodavateli žádné storno poplatky spojené se zrušením Akce.

VII Ostatní ujednání

ODPOVĚDNOST ZA ŠKODY

6. Hotel nese odpovědnost za ztrátu, krádež nebo poškození majetku Objednatele nebo jeho Hostů v případě, že nebyl uložen na místě k tomu určeném nebo v hotelovém depozitu na recepci. Jakákoliv ztráta nebo poškození majetku Objednatele musí být hlášena neprodleně Hotelu bez zbytečného odkladu od zjištění takovéto události.
7. Objednatel nese odpovědnost za škodu způsobenou Objednatel v konferenčních prostorech jmenovaných v článku III. Hotel zajistí nápravu škody a bude účtovat náklady s tím spojené Objednateli.
8. Hotel nese odpovědnost za způsobenou škodu vzniklou porušením povinností upravených v této smlouvě, zejména článku I až IV a podle platných právních předpisů. Na odpovědnost za škodu či jinou újmu prokazatelně způsobenou Objednateli činností či nečinností Hotelu a náhradu škody či jiné újmy se vztahují příslušná ustanovení občanského zákoníku.
9. V případě, že dojde v důsledku porušení povinností uvedených v této smlouvě Hotelem, bude narušen časový průběh akce, nebude dodržen začátek, dojde k přerušení využití pronajatých prostor v časech uvedených v článku III, nebude zajištěno odpovídající Wi-Fi spojení, vznikne Objednateli nárok na snížení ceny za konferenční služby ve výši 5 % za každou započatou hodinu prodlení.

ZAJIŠTĚNÍ DALŠÍHO ZBOŽÍ A SLUŽEB

10. Objednatel se zavazuje uhradit hotelové ceny za případné další zboží a služby, které mu Hotel poskytl a které nebyly předmětem této smlouvy, a to v případě, že takové zboží nebo služby byly poskytnuty Hotelem na žádost kontaktní osoby Objednatele uvedené v této smlouvě.

OKOLNOSTI VYLUČUJÍCÍ ODPOVĚDNOST


11. Objednatel a Hotel nejsou v prodlení a ani nemají povinnost nahradit škodu způsobenou porušením svých povinností vyplývajících z této smlouvy, bránila-li jim v jejich splnění nějaká z překážek, vylučující povinnost k úhradě ve smyslu § 2913 odst. 2 zákona č. 89/2012 Sb., občanského zákoníku ve znění pozdějších předpisů (dále jen „občanský zákoník“).
12. Nesplnění požadavků Objednatele sjednaných v této smlouvě ze strany Hotelu představuje zvláště podstatné porušení smluvních povinností, které opravňuje Objednatele od této smlouvy odstoupit nebo přiměřeným způsobem podmínky smlouvy přehodnotit a upravit. Odstoupení od Smlouvy dle tohoto odstavce je účinné dnem jeho doručení kontaktní osobě Dodavatele.

VIII Závěrečná ujednání

1. Tato Smlouva je vyhotovena ve třech vyhotoveních.
2. Smlouva nabývá platnosti a účinnosti dnem jejího podpisu oběma Smluvními stranami.
3. Nedílnou, nerozlučnou a integrální součástí této smlouvy je příloha č. 1 – podmínky pro registraci hostů.
4. Obě Smluvní strany prohlašují, že si Smlouvu před jejím podpisem přečetly, že byla uzavřena po projednání podle jejich pravé a svobodné vůle.
5. Smlouva může být měněna pouze formou písemných a číslovaných dodatků podepsaných oběma smluvními stranami.
6. Tato smlouva, jakož i právní vztahy z ní vyplývající, se řídí právním řádem České republiky, přičemž o případných sporech vyplývajících z této smlouvy, které by se smluvním stranám nepodařilo vyřešit vzájemným jednáním, bude rozhodovat věcně příslušný soud v Praze.

Hotel i Dodavatel prohlašují, že výslovně souhlasí se zveřejněním této smlouvy a případně jejími dodatky na internetových stránkách Objednatele.

V Praze dne 9.2. 2022


Nejvyšší kontrolní úřad
Jankovcova 2
170 04 Praha 7
(17)

Michaela Rosecká
Ředitelka odboru mezinárodních vztahů
Česká republika – Nejvyšší kontrolní úřad

V Praze dne 9.3. 2022


Le-Investment, spol. s r.o.
Ostrovní 32
110 00 Praha 1
IČO: 25719041
DIČ: CZ25719041

Pavel Lžičař Ph.D.
General Manager
Grandium Hotel Prague

NKU 22-25.05.2022

Hotel: **GRANDIUM PRAGUE**
Kód: **NKU2022**

Term: 22-25.05.2022
Rooms: 150x

Price: 3310,- CZK per room, per night

Rooms type: sgl or dbl

Cut off: **22th April 2022**

If on 20th March 2022 is registered at least 25% of the reserved daily room block, contracted room block remains unchanged, - if less than 25% held daily room block will be decreased without penalty by 35%

If on 17th April 2022 is registered at least 50% of the reserved daily room block, contracted room block remains unchanged, - if less than 50% held daily room block will be decreased without penalty by 50%

Guests themselves are responsible for rooms, breakfast, VAT.

Each individual guest is responsible to settle the balance of his/her hotel stay upon check-out.

A valid credit card is required to confirm the booking.

The reservation will be valid only after confirmation back by the hotel.

Room rate incl. buffet breakfast, access to high-speed internet free of charge, free use of coffee & tea making facilities and VAT.

Rate excl. city tax.

CANCELLATION POLICY

With the registration 1st night non-refundable deposit will be charged.

Individual reservation will be subject of 50% cancellation until 14 days prior

Individual reservation will be subject of 100% cancellation until 7 days prior

NO SHOWS

Any room reservations confirmed and guaranteed by client, and not claimed by midnight on day of arrival (No Show), will be cancelled and billed to the client for the entire length of stay.

Reservation Conditions:

Deadline for reservations for negotiated special group rate **CUTOFF date: 22.04.2022**

All reservation requests received after this deadline will be confirmed upon space and rate availability basis in sale of the hotel for concerned period.

Special negotiated group rate and rate conditions are not guaranteed after the CUTOFF date and outside of contracted block of rooms.

Number of rooms in allocation per night for special room rate are limited to contracted volume only.

No-show for reservation claim on the arrival date until midnight is charged on provided credit card for the entire length of the reservation including confirmed optional transportation service. Reservation is cancelled for remaining nights of the original reservation length.

GRANDIUM HOTEL PRAGUE

Politických vězňů 12, 110 00 Prague 1, Czech Republic,

Phone:+420 234 100 100, Fax:+420 234 100 101, E-mail: reservation@hotel-grandium.cz,

www.hotel-grandium.cz | www.le-hotels.cz

